



平成 23 年 8 月 10 日

各 位

上場会社名 常 磐 興 産 株 式 会 社
代 表 者 代表取締役社長 齋藤 一彦
コード番号 9675(東証第1部)
問合せ先 取締役執行役員管理本部長 秋田 龍生
電 話 番 号 03-3663-3411

スパリゾートハワイアンズ営業再開のお知らせ

当社が福島県いわき市において運営するスパリゾートハワイアンズは、平成 23 年 3 月 11 日発生の東日本大震災、同年 4 月 11 日発生のいわき市を震源とする地震の影響により現在休業とさせていただいておりますが、平成 23 年 10 月より順次営業を再開いたしますので、お知らせいたします。

休館により、ご利用の皆様、関係者の皆様にはご心配、ご迷惑をおかけいたしておりますことを深くお詫び申し上げます。

記

1. 対象施設

<日帰り施設> スプリングパーク・スパガーデンパレオ・江戸情話与市・ウォーターパーク
<宿泊施設> ウイルポート・ホテルハワイアンズ東館

2. 営業再開日

①平成 23 年 10 月 1 日(土)

<日帰り施設> スプリングパーク・スパガーデンパレオ・江戸情話与市
<宿泊施設> ウイルポート・ホテルハワイアンズ東館

※宿泊予約開始日 平成 23 年 8 月 22 日(月)～

②平成 24 年 1 月

<日帰り施設> ウォーターパーク

なお、宿泊施設新ホテル「モリス・タワー」は平成 24 年 1 月オープンを予定しております。

以 上

2011年8月10日

各位

常磐興産株式会社
スパリゾートハワイアンズ

**スパリゾートハワイアンズ
10月1日（土）より 部分オープンで営業再開
グランドオープンは1月を予定**

スパリゾートハワイアンズを運営する常磐興産株式会社（本社：福島県いわき市）は、3月11日に発生した「東日本大震災」ならびに4月11日に発生した「いわき市を震源とする地震」により、現在休館しております。

10月中の営業再開をご報告しておりましたが、この度10月1日（土）、部分オープンにより営業再開することとなりました。これに伴い、8月22日（月）より予約を開始いたします。

日帰りの部分オープンエリアは、「スプリングパーク」「江戸情話与市」「スパガーデンパレオ」の温浴施設で、ウォーターパーク（プール、ビーチシアター等を含む）の再開は1月を予定しています。

宿泊の部分オープンエリアは、「ウイルポート」「ホテルハワイアンズ東館」。新ホテル「モノリス・タワー」も1月のオープンを予定しています。

部分オープン期間中、ポリネシアンショーは、お客様とのふれあいときずなをテーマとし、「スプリングパーク」プラザに会場を移して公演を実施します（詳細は後日発表予定）。

記

1. 部分オープン 2011年10月1日（土）
2. グランドオープン 2012年 1月を予定
3. 予約受付開始日 2011年8月22日（月）午前9時30分より
4. 部分オープンエリア
 <日帰り>スプリングパーク、江戸情話与市、スパガーデンパレオ
 ※ウォーターパークは1月のオープンを予定
 <宿 泊>ホテルハワイアンズ東館、ウイルポート
 ※新ホテル「モノリス・タワー」および「ラピータ」は1月を予定
 ※その他の棟は、1月以降、順次オープンを予定

5. 部分オープン中の日帰り入場料金（税込）

<規定料金の「半額」>

- ・大人（中学生以上） 1, 5 0 0 円
- ・子供（小学生以上） 8 0 0 円
- ・幼児（3歳以上） 5 0 0 円

6. ポリネシアンショーについて

ウォーターパーク・ビーチシアターが改修中のため、スプリングパーク「プラザ」で
公演予定

【本件に関するお問い合わせ先】

常磐興産株式会社 スパリゾートハワイアンズ 広報担当

（東 京） 猪狩、木田、鈴木英輔

TEL.03-5645-7078 FAX.03-5623-1656

（いわき） 長瀬、早川

TEL.0246-44-2816 FAX.0246-42-3528